

Največji slovenski dnevnik
v Združenih državah.
Velja za celo leto..... \$6.00
Za pol leta 3.00
Za New York celo leto... 7.00
Za inozemstvo celo leto... 7.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian Daily
in the United States.
Issued every day except Sundays
and legal Holidays.
75,000 Readers

TELEFON: 2876 CORTLANDT.

Entered as Second Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879.

TELEFON: 4687 CORTLANDT.

NO. 208. — ŠTEV. 208.

NEW YORK, FRIDAY, SEPTEMBER 3, 1920. — PETEK, 3. SEPTEMBRA, 1920.

VOLUME XXVIII. — LETNIK XXVIII.

PREMOGARJI SO SE S PROTESTOM VKLONILI

POGOĐBA MED PREMOGARSKIMI BARONI IN PREMOGARJI
ZA DVE LETI PODPISANA. — POGOĐBA NI NIŽI IZDALEKA
ZADOVOLJIVA. — — BOJ ZA ZAOSTALE PLAČE. — DNE 16.
OKTOBRA BODO DÓBILI BACK PAY.

Seranton, Pa. 2. septembra. — Lastniki rogov trdga premoga so danes podpisali tukaj pogodbo, ki bo veljavna za dve leti. Pogodbo je sestavila večina v premgarski komisiji in odobril jo je predsednik Wilson.

Zastopniki premgarjev so pogodbo podpisali z velikim protestom.

Njihov lestvični odbor se bo jutri zopet sestal ter stavil nove zahteve glede zvišanja plač.

Unijski voditelji pravijo da morajo kopači trdga premoga že vsaj toliko dobiti kot so dobili kopači mehkega.

Predno je zastopnik premgarjev podpisal, je rekel, da ni pogodba niti izdaleka zadovoljiva, da je gospodarsko nezdružljiva, da se izogiblje bistvenim vprašanjem ter da bo povzročila veliko zmed.

Premgarji so bili pripravljeni staviti nove zahteve, toda premgarski baroni so izjavili, da se popolnoma strinjajo z odlokom, katerega je potrdil predsednik Wilson.

V slučaju, da bi skušali premgarji kaj drugega storiti, bi se moralno to napraviti uradnim potom.

Lestvični odbor je nadalje sklenil obrniti se naravnost na predsednika Wilsona ter ga naprositi njiz zopet otvoriti debato glede zvišanja plač.

Predno so delavski zastopniki podpisali, se je vnel dolgotrajeni pregovor glede zaostale plače.

Zastopniki premgarjev so zahtevali, naj se plača ljudem že tekom tridesetih dni vsa zaostala plača, dočim so premgarski baroni izjavljali, da so to more prej zgoditi kot tekom šestdesetih dni.

Slednji so se dogovorili, da bo "back pay" plačan tekom 45 dni, oziroma dne 16. oktobra.

Tekom današnjih pogajanj je v znak protesta prenehalo 170,000 premgarjev z delom.

United Mine Workers Union ni proglašila stavke, pač je pa proglašila to praznovanje kot počitnice.

Vse to se je izvršilo v znamenju protesta.

MORILNA ZADEVA NOTT

Zeno umorjenega Notta se dolži, da je dala morilcu v roke nož, s katerim je zabodel njenega moža.

Bridgeport Conn., 2. sept. — Elwood B. Wade, ki je obdolžen umora George E. Notta, je izjavil včeraj policiji, da je bila žena Notta, ki mu je potisnila v roke dolgi nož, ko sta se nahajala oba nasprotnika v smrtnem oprijemu v hiši Notta.

Izgotovilo enajst let stare hčerke žrtve, po imenu Ruth, je predstavljalo naravnost senzacijo pri celotnem zaslišanju. Povedala je o loju med njenim očetom ter Wade-on ter izjavila da je videla, kako je Wade zabodel njenega očeta z velikim kuhinjskim nožem.

Wade, Mrs. Nott in John Johnson se nahajajo v zaporni pod teheno obtožbo umora. Kot že poročano so našli truplo Notta v kovčegu v nekem močvirju, kamor so morilec spravili kovčeg s truplom. Kot poroča policije je obtoženi Wade povsem miren ter razbija šale s policiisti ki ga stražijo.

Mala deklica je izjavila, da sta imela njeni mati in njen očec hudo prepir v nedeljo zjutraj. Nekaj časa pozneje je videla deklica El-

AMERIKANCI SO NAŠLI ZLA TO NA IRSKEM

London, Anglija, 2. septembra. Iz Athlone poročajo, da so v tukajšnjem okraju američki rudarski inženirji izdelili zlato.

Pred par leti so isti inženirji izselili srebro v okraju Mayo.

Premislite dobro, komu boste vročili denar za poslati
v stari kraj ali pa za vožnjo listke.

Sedaj živimo v času negotovosti in slorabe, vsak skuš postat hitro bogat, ne glede na svojega bližnjega. Razni agentje in zakot ni bankirji rastejo povsod, kakor gole po dežju.

V teh časih se stavijo v denarnem prometu nepriskovanje za preke starim izkušenim in premožnim tvrdkam; kako bo pa malis neizkušenim začetnikom mogoče izpolnit svoje neutemeljeno obljubo, je veliko vprašanje.

Naše denarne pošiljatve se zadnji čas po novi zvezni in na nov način primerno sedanjim razmeram v Evropi dovolj hitro in zanesljivo izplašujejo.

Včeraj smo računali za pošiljatve jugoslovanskih kron po sledečih cenah:

300 kron	\$ 3.45	1000 kron	\$ 11.00
400 kron	\$ 4.60	5000 kron	\$ 54.00
500 kron	\$ 5.75	10000 kron	\$ 108.00

Vrednost denarju sedaj ni stalna, menja se večkrat nepriskovano; iz tega razloga nam ni mogoče podati nastanene cene vna prej. Mi računamo po ceni istega dne, ko nam poslan denar dosegne v roke.

Denar nam je poslat najbolj po Domestic Money Order, ali po New York Bank Draft.

Tvrdka Frank Sakser,
22 Cortlandt St., New York, N. Y.
Ustanovljena leta 1882.



Belgijska kraljica pri olimpijskih igrah v Antwerpnu.

MILJUKOV SE BO PRIDRUŽIL WRANGLU

POLJSKE ČETE VPADLE V LITVO

Prejšnji ruski minister za zunanje zadeve po pačobrato po postal razlogov, kot se glasi fraza, katero uporabljajo imperijalisti.

Pariz, Francija, 2. septembra. — Profesor Paul M. Miljukov, prejšnji ruski minister za zunanje zadeve, je odpotoval na Krim, kjer bo prezel važno mesto, v vladu generala Wrangla.

Profesor Miljukov je sprejel službo na izrecno povabilo generala Wrangla.

Carigrad, Turčija, 2. septembra. — Umikanje generala Wrangla, načelnika prti-boljševiških sil na Krimu, se pojasnjuje tukaj kot posledice težke artilerijske. Sovjetske čete so despole do Novo Aleksijevega ter odrezale železnico. S tem je ogrožena zvezna čet gen. Wrangla in sicer iz istih strategičnih razlogov.

London, Anglija, 2. septembra. — Ruske sovjetske čete, ki so skupaj obklopili Lvov, so se morale umakniti poljskemu pritisku ter se umakniti v izčisto smer, kot se glasi v posebnem poročilu ruske sovjetske vlade. Poroča se o nekaterih uspehih sovjetskih čet na sredini fronte.

Varšava, Poljska, 2. septembra. — Boljševiška armada generala Budenija, ki se je odlikoval kot kavalerijski poveljnik, je bila v bojih, ki so se pričeli v sektorju pred Lvovom dne 29. avgusta in so trajali do 1. septembra, potem med drugim tudi tajne pisanje.

Tako se glasi v neki poljski uradni izjavi, ki je bila izdana danes.

General Wrangel je pričel s proti-napadom proti centru boljševiških sil na Sibiriji, je dosegel v Bruselj, kjer se namerava stalno nastaniti. Tako poroča list "Independance Belge".

Honolulu, Havaj, 2. septembra. — General Semenov, poveljnik preostankov vseruskih sil v Sibiriji, je bil resno ranjen ob prilikih eksplozije neke mine v čisti. Dvačetih njegovih sprijemljencev je bilo tudi ranjenih.

Tako se glasi v poročilu, ki je dospelo danes semkaj iz Pekinga.

Deshanel Namerava od STOPITI.

Pariz, Francija, 2. septembra. — V najkrajšem času bo objavljena resignacija Deshanela kot predsednika francoske republike.

Pravijo, da ga je k temu dovedla njegova žena.

Jegovo naslednik bo najbrži ministriški predsednik Millerand. Urada pa ne bo prej nastopil, dokler ne bo revidirana francoska ustava. Millerand hoče imeti tako polomčki kot jih ima ameriški predsednik.

Vrednost denarju sedaj ni stalna, menja se večkrat nepriskovano;

iz tega razloga nam ni mogoče podati nastanene cene vna prej. Mi računamo po ceni istega dne, ko nam poslan denar dosegne v roke.

Denar nam je poslat najbolj po Domestic Money Order, ali po New York Bank Draft.

Tvrdka Frank Sakser,
22 Cortlandt St., New York, N. Y.
Ustanovljena leta 1882.

STRAŠNE RAZMERE NA IRSKEM

Lord župan MacSweeney iz Corka je zelo slab. — Veliki nemiri na Irskem trajajo še naprej. — Bel fast središče nemirov.

Belfast, Irsko, 2. septembra. — Včeraj zvečer krog enajste ure so v bližini Crumlin-Readjet jetnišnec nepoznani streliči na ljudsko množico in vsled tega je nastala panika, ki je trajala dolgo časa. En civilist je bil težko ranjen in napadaleci so ušli, čeprav je bilo vojaštvo takoj na lieu mesta.

Tekom majhnega kravala na Dover Street, kjer so se zbrali sovražni si ljudski množice, je bil neki civilist težko poskodovan.

Po enajsti uri, katero so določile oblasti kot zaključeno, je bila ulica popolnoma zapuščena.

Tekom prtelega dne so bili včeraj številni ljudje v severnem delu mesta ranjeni vsled strelov iz zasede. Do nikakih bojev pa ni prišlo v ponedeljek in torč. Razpoloženje v dveh nasprotnih taborih je zelo ogorčeno. Tekom dneva je bilo oplenjenih več prodajal in hiš. Prebivalstvo je zelo razburjeno vsled poročil o napadih, ki so bilo vsak svojo malo delavniec v svoji lastni mali hiši, a v Koloni ni nikakih malih hiš in edor si želi tako malo hišico, jo mora zgraditi sam.

Skoraj brez izjeme se hočajo vse vrnili takoj v Nemčijo, — je izjavil. — Ruska vlada pa jim noče dati tozadne dovoljenja. Njihovo razočaranje je popolno. V Nemčiji so jim ruski agenti pripovedovali, da bo imel vsak svojo malo delavniec v svoji lastni mali hiši, a v Koloni ni nikakih malih hiš in edor si želi tako malo hišico, jo mora zgraditi sam.

London, Anglija, 2. septembra. — Prošenj za p-milostnega župana iz Corka, MacSweenya, ki se nahaja v Britaniji jetnišnec in ki je vprvoril stradalno stvarko, ne bo upoštevana angleška vlada. V tem smislu se je izrazil Sir Hamer Greenwood, podstojnik za Irsko, kjer je izjavil podstojnik, — se mi pokazalo one popustljivosti, katero se sedaj zahteva z ozirom na župana iz Corka.

Nadalje je izjavil, da so sedanjem nemiri na Irskem delo majhne skupine mož (to je laž), ki skušajo izsiliti potom umetno vprizene armarhije odecenjenje. Irski od angleškega cesarstva. Osem deset odstotkov prebivalstva Irške si sploh ne želi takega odecenjenja.

Potem ko je dobil dvanaest pretilnih pisem od Črne roke, katerih pa ni v nobenem slučaju upošteval, je zelo razočaran. Družina je stanovala v enonadstropni leseni hiši na Bay St. v Brooklynu. Pet let star Toni Cappelano v četrtek zjutraj smrti iz rok nekoga nepoznanega človeka. 39 let stari človek, ki je delal kot krojač v Manhattanu, je bil ustreljen v posledji času, ko je spala njegova žena. Družina je stanovala v enonadstropni leseni hiši na Bay St. v Brooklynu. Pet let star Toni, sin umorjenega, je spal v svoji posledji, v neposredni bližini staršev.

Mrs. Cappelano je izpovedala policiji, da jo je strel prebul iz spanja. Ko je odprla oči, je videla pred seboj nekoga maskiranega človeka, ki je imel nemeren najoč revolver. Ukazal ji je, da naj bo tič, šel nazaj proti vrati, skočil preko nekega plotu na dvojnihi hiši.

Morilci je moral držati orožje, poleg glave Cappelano ter je oddal le en strel. Ko je prisel zdravnik, je bil Italijan že mrtev.

Sole v sredo je prišlo zadnje pisem Črne roke. Žena Cappelano ni mogla priti na misel, kdo bi mogel zahtevati denar od njenega moža.

Reka je, da nista imela z možem nikakih prihrankov. Soglasno z njeno izjavo so bila vrata stanovanja zaprta. Morilci je bil velik, je nosil temno obleko ter na glavi kapo.

London, Anglija, 2. septembra. — Soglasno z zadnjimi poročili je župan MacSweeney zelo slab ter se more soglasno z izjavo zdravnikov.

Pariz, Francija, 2. septembra. — "Matin" poroča, da je bila sklenjena med Madžarsko in Francijo trgovinska pogodba. Pogodba bo morala zagotoviti prostost prometa po Donavi. "Matin" izjavlja, da nujna za pogodbo nobenega stika s sličnimi pogodbami s Čehoslovaki in Jugoslavijo.

da so mu bili stavljeni predlogi, soglasno s katerimi naj bi Nemčija sodelovala z zapadnimi velešilmi ter nastopila proti boljševiški Rusiji. Izjavil je, da bi bila takšna politika za Nemčijo naravnost nemogča.

Nobena sila, ki se nahaja v vojni s sovjetsko Rusijo, ne sme upati na našo pomoč, — je izjavil.

Dr. Simons je izjavil nadalje, vil minister.

IZGUBIL VSE ILUZIJE GLEDE RUSKIH SOVJETOV

</

"GLAS NARODA"

SLOVENIAN DAILY
Owned and Published by
SLOVENIAN PUBLISHING COMPANY

FRANK SAKSER, President

LOUIS BENEDIK, Treasurer

Place of Business of the Corporation and Addresses of Above Officers
22 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"Glas Naroda" izhaja vsak dan izvenčni nedelji in praznikov.

Za celo leto velja list za Ameriko	Za New York za celo leto	87.50
Za pol leta	43.75 Za inozemstvo za celo leto	50.00
Za četrt leta	91.50 za pol leta	83.50

GLAS NARODA

(Voices of the People)

Issued every day except Sundays and Holidays

Subscription yearly \$6.00

Advertisement un agreement

Dobrije bres podpisna in osebnosti se ne prihodijo. Denar naj se blagovoli pošljati po Money Order. Pri spremembi kraja naravnih posrednikov prosimo, da se nam tudi prepišete bivalne naslove, da hitrejšo našemo naslovniku.

GLAS NARODA
22 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York, N. Y.
Telephone: Cortlandt 2876

Demokrati proti samim sebi.

Združene države so doobile dva predsedniška kandidata, ki bo sta igrala odločilno ulogo pri bodočih volitvah. Prohibicijski kandidat ne bo prišel v postev.

Ravnostako tudi socialisti niso proglašili Debsa kandidatom v namenu, da bi zmagal, ampak le vsledtega, da bi pretksili svojo moč ter prešteli glasove.

Ker je v demokratični in republikanski stranki silna razoranost, ker sta obe precej korumpirani, je jasno, da jima bo veliko svobodomiselnih državljivanov pokazalo hrabet ter volilo na socialističnem tiketu.

Obe stranki, demokratična in republikanska, sta že začeli s svojo kampanjo. Kot že navada pri takih prilikah je tudi v tem slučaju le pogrom.

Kandidata obmetuje drug drugača s podlimi psovkami, demokrati očitajo republikancem, da so podkupljeni, in republikanci govorijo isto o demokratih, v resnici so pa podkupljeni voditelji obeh strank.

Če si ogledamo nekoliko sedanje razmere, lahko z gotovostjo trdim, da demokratije ne bodo zmagali.

Glavna ovira na poti k zmagam je namreč Liga narodov.

Te dni je naprimer izjavil govor Cox, demokratični predsedniški kandidat: — Vprašanje je, če hoče dežela mir ali vojno, stedene ali stalne izdatke za oboroževanje, napredovati ali nazadovati. S tem je nehotno odkril zrno predsedniške kampanje.

Dežela hoče mir, resnični mir, ne pa vojno.

Vsička tega tudi noče brez raznih pridržkov vstopiti v Ligo narodov, v Ligo, ki je kot naša pripravljena za vojno.

Dežela zahteva štedenje v upravi ter noče nobenih oboroževanj več. Vsledtega zahteva administracijo ki bo čimprej pripomogla do miru, ne pa administracijo, ki bila bila še vnaprej soudeljezena v evropskih vojnah.

Dežela zahteva povratek na mirovno podlago v zmislu napredka ne pa reakcije.

To pomeni mire in neoviran trgovski in industrijski razvoj, ki pa toliko časa ni mogoč, dokler plavajo nad našimi glavami temni vojni oblaki.

Governer Cox je nakratko pojasnil namen predsedniške kampanje.

Nakratko je navedel vsa dejstva, zakaj ne more ou načelovati ameriški administraciji.

Pomen boljševiške vojne na vzhodu.

Prodiranje boljševiških armad na poljsko ozemlje, njihove velike, uničujoče zmage nad poljsko narodno vojsko, so vzbudile v državah sporazuma in v Ameriki velik nemir. Prvi po sklepu svetovne vojne se je srečala zmagovita, vsemogočna, država in narode kakor šahovske figure premikajoče entita s protivnikom, kateremu v zso svojo neizmerno oblastjo na more več narekovati svoje volje. Naletela je na grupacijo sil, katere so njenim silam enakovredne. Moč sovjetske Rusije ni utemeljena in v organiziranih množicah njene lastne dežele, temveč v prvi vrsti v mednarodni organizaciji delavstva, ki se bori v državah entente same proti svojim vladam v prilog Rusiji. Dasi vedo vladajoči stanovi sporazuma, da je ni oblasti na svetu, ki bi jim bila bolj nevarna, in bolj sovražna od Rusije, dasi vedo, da jim sovjetska republika izpodkuje dan in noč, z vsemi dopustnimi in nedopustnimi, legalnimi in ilegalnimi sredstvi tla pod nogami, morajo vendar v svojo bruskost opustiti vsak vojaški nastop proti boljševikom. Na zavezniški konferenci v Hythe-u je Francija izjavila, da ni v stanu poslati Poljski vojaško pomoč, ker "bi to vzbudilo v javnem mnenju Francije in Anglije odpor in bi nastala nevarnost, da izbruhne sila težkih delavskih nemir". Vsa umetnost obstaja danes v tem, da se premaga Rusija in reši Poljska, ne da bi trebalo ententi poslati proti boljševikom "enega vopaka". Te umetnosti se sovjetska republika ne boji posebno. Blokata, s katero hočejo Rusijo upogniti, je sredstvo, ki ne more preplašiti niti enega komunista; blokada, ki se izvaja de facto itak že tri leta proti boljševikom, ne bo namreč spremenila položaja Rusije niti za las.

Tako se bliža Poljska svoji usodi in ta uspeh sovjetske republike je neizmerne važnosti za politični položaj celega sveta. Zmage rdečih armad dvigajo razredno zavest in pogum proletariata v vseh deželah. Uspehi sovjetske republike na vzhodu so obenem uspehi opozicionalnih strank v državah entente. Opozicionalne skupine so se okrepile, vpliv vladnih strank se je zmanjšal. Posledica teh sprememb v notranji politiki ententhal držav bo ta, da bodo postali državniki s porazuma v mednarodni politiki mehkejši, bolj modri in manj imperialistični.

Če se posreže Rusiji, ustvariči iz Poljske sovjetsko republiko, se bo pomaknil boljševizem k sredini Evrope in bo mejil neposredno na Nemčijo, Češko-Slovaško in Rumunijo. Mednarodni pomen boljševizma se bo poneizmeril. Sporazumi ne bo mogel ostati večno v vojni z Rusijo in in jenimi morebitnimi zaveznički in zato bo prišel neizgibno čas, ko se bo entanta moralna pogajanja s svojim zagrljenim sovražnikom. Kako si Rusi tako pogajanja mislijo, kaže njihova zahteva, ki so jo stavili pred kratkim sporazumu. Zahtevali so, da se udeleži posvetovanj tudi Nemčija kot enakovredna interesirana stranka. "Temps", poluradno glasilo francoske vlade, odklanja ogrečeno to grozno misel in piše, da bi zahtevali Rusiju in Nemčijo na konferenci revozijo versailleskega miru glede vzhodnih mej nemške države. Pri tej priliki bi se organizirala velika kampanja, skušali bi z vsemi pacifističnimi in socialističnimi razlogi preveriti svet, da je Francija edina kriva, da se narodi na svetu ne sporazumejo. "Poysiblji Nemčijo in se pogajati z njo o mejah s Poljsko, bi značilo,

da se hočemo odpovedati svoji zmagi, svoji varnosti in svojim zahtevam po odškodnini, to se pravi, da bi se odrekli vsemu. Francija se ne bo dala zavesti v to stvar. Ni prelivala pet let svoje krvi za to, da pomaga ureščiti prusko osvojitev."

Če bo Rusija oni dan, ko bo sklepala s sporazumom in Ameriko končni in splošni mir, še bolj močna kot je danes, bodoči doživeli čudo, da se bodo začeli obravnavati na novo vsi evropski in kolonialni problemi, da bo tako delo mirovnega posvetu v Parizu uniceno in se bo pričela druga svetovna mirovna konferenca.

Dopisi

Johnstown, Pa.

Due 16. avgusta je začela poslovati Slovenska Kooperativna družba v Moxhamu. To je že druga slovenska zadružna trgovina v naši okolici. Slično zadružno imajo rojaki že v Conemaugh, ki obstaja že štiri leta in ki je slovenski poročil nadzornega odbora že zelo na trdnem stališču, kar dokazuje, da se ondotni rojaki delnicari v polnem zavedajo ter kujujo svoje vsakdanje potrebitne v svoji lastni trgovini, ne glede na to, ako je kaščna stvar pri dragih trgovcih slučajno za par centov ečenjša kot je običajna cena blagu. Vsa njih konkurenca ni mogla delničarjev odvrti od svoje trgovine in dokazala njih vztrajnosti je ta, da je zadružna v Conemaugh sedaj kupila poslopje, v katerem se nahaja, za kupno ceno \$9000.

Nova zadružna v Moxhamu bo ravno tako uspešna, ki jo bodo delničarji in ostali rojaki tako zvesti ter blago v njej kupovali. Naj vas nikar ne zmoti paz more delnicarov, katere vam bi sedaj rad nudil tuji trgovce. Oni imajo le namen zadružno prisiliti, da prenehate s poslovanjem. Ako bi to dosegli, potem bi zopet svoje cene zvišali in popust, katerega vam sedaj nudi, bi mu pozneje moral deskratno povrniti.

Zadružna se ni sedaj vsa opremljena kot se želi, vendar pa je v splošnem v njej dobiti vse, kar se zamore dobiti v grocerijah in mesnicih. Naš namen pa je zadružno opremiti tako, da bo odgovarjala v vsem kot moderna trgovina bodisi v čistosti kot tudi v hitri in zadovoljivi storitvi. Potrebno je, da si nabavimo večje delničarjev sedaj okrog 130, bi bilo zeleni, da se število podvoji, ker čim večje število zadružnikov, tem trdnejša bo podlaga zadružni. Ne poslušajte ljudi, katerim je vsak napredek trn v peti, in ne poslušajte trgovcev, ki vam sedaj mamljivo govore, kako nizke cene imajo sedaj. Vprašajte jih, zakaj da niso tako nizkimi cene imeli do sedaj. V zadružni se dobili vedno blago za pošteno ceno, a preostanek (profit) bo postal v vašem žepu, ne pa pospodbode.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovarjam sledete: Vi ste se zmotili, ko ste zopet moj dopis v listu Glas Naroda št. 182. Vi poročate, da sem se zahvalil s tujim v sklopu vseh v tem v temu.

Adolph, W. Va.

Dopisniku T. P. Millerju iz Richwooda, W. Va., odgovar

Žrtva ljubosumnosti.

Novela. — Spisal dr. Stojan.

(Nadaljevanje.)

Tako grozna je bila počast ljubosumnosti, ki je razsajala v prisih našega Branka!

Ali Branko ni niti sumljivega zapazil po nočeh. Saj je Vida le po dnevu in to večjidel le ob nedeljah govorila z grajsčakom. A človek v svoji slepi strasti si slika v orjaški velikosti. Ljubosumno sreči si ne dà ničesar dospovedati. Vedno in povsed sumi najhranjev stvari ter ne zaupa niti najbolj odkritostnemu človeku.

In tako je bilo tudi z Brankom. On ni več zaupal v svojo ženo, on ni veroval njenim lustnim besedam, temveč zavračal je njeni ljubezen in vdanošč do njega, domišljajoč si, da ga le ona navidezno ljubi, a v resnici pa da je vrlana svojemu nekdajnemu, gospodkemu prijatelju, njegovemu sovražniku.

Vse to je čutil Branko v svojem sru in to tem bolj, ker je bil vsaj na videz prepirčan o resnicu svojih temnih slutenj. Stoprav zdraj si je vedel tolmačiti, zakaj se je njegova Vida tako čudno, da ranjeno celo nezapadno obnašala na isti večer, ko je zasečil Vekoslava vasovnega pod njenim oknom.

Le srčna ljubezen do malediga grajsčaka je mogla vneti v Vidi oni goreči ogenj in povzročiti ono neizmerno odločnost in jekleno moč, da se je vrgla divje kakovostno kakor koščena smrť po svojih hramih, po svojem posetvu. A tožil ni nikdar o srčnih bolečinah niti svoji materi, niti svoji zakonski druži. Kakor pa doseže vse svoj vrhune in pride na dan, tako je moral tudi Branko naposled izprazniti svojo prepolno dušo in razdeti svoje boli, ki so ga kakor žareči ogenj pekle v sru.

Približevali so se božični prazniki. Prejšnja leta sta se vozila obavda, mož in žena, v bližnje mestu nakupovat za Božič raznih daril. Ali letos ni šel nijiju nobeden v mesto, temveč Branko je postal svojo že priletivo mater Jero, da nakupi nekaj za božično. Ali to je Vida kaj bolelo v sreči, videč, da se njen mož noče več voziti z njim skupaj v mesto.

Prišel je božični večer. Po starislovenski navadi sta kropila noč mož in žena skupaj po vseh shrambah z blagoslovjenim vodom in vodo. Odkrit je hodil Branko s kropilnicem do shrambe v shrambo ter molil, žena pa je tisto in tesnega sreca korakala za njim. Tudi ona je molila, a ne za polne shrambe bogatega žita in polne hlevne zdrave živine, temveč Vida je molila in prosila za domači, za zakonski mir. Pri tem pa je preivala svete solze, in sreče se ji je krélo, kakor da bi jo hotel same tuge in žalosti poceti. Saj pa tudi ni Branko niti besedice izpregovoril z njo, ko sta hodila nočjo, na ta sveti večer, po bogatih shrambah in živinskih hlevih, temveč on je brezčutno kropil, a tudi brezčutno molil in prosil, na blagoslov Bog njegovo gospodarstvo, v resnici pa je pri tem le misil — na tatu svoje sreče in miru.

Prišel je nazaj v hišo, ne more se Vida več vzdržati. Ona omahne, in solze utopljenja, tja po postelji ter se razjelo glasno in obupno. Nikdar se ji ni tako živo segalo do sreca, da se vede njen mož mrzil in ledeno proti nji, kakor na nočnjini sveti večer. Človek čuti navadno ob takih svetih časih svoje notranje bolečine globje nego drugekrat, in kakor ga vsak dušni nemir najprej ob velikih praznikih premaguje, tako je tudi Vida občutila svojo nesrečo najbolj na ta božični večer. — Sedaj ji stopi živo pred dar svariti ter jo k zvestobi siliti. A priti sem hotel stvari do jedra, kljukili letih delata jaslice za božič. Opazoval sem tebe in njega. Skrat je de; sedaj se spomni, kako sam sem ga zasačila na skrivnem sreču, in teboj, a tedaj gorje njenu in — tebi! —

Tu umoljene Branko. A oči so si tak mož s svojimi strastmi saj mu žareče iskrile, pesti je stiskali, s celim životom zravnali in znosno trpljenje nakopljali! —

Novi priselnški zakon.

NEPISMENI, KI SE VRAČAJO V STARI KRAJ.

Analfabeti (ljudje, ki ne znajo niti čitati niti pisati) ki so se nahajali v tej zemlji nad pet let, in ki iz kateregakoli veroka potujejo domov, se lahko vrnejo v Ameriko tekom šestih mesecev, od enega dne, ko so odšli iz te zemlje. Za take je najboljše, da odtekaj ne sejo domov dokaze, da so živel tukaj pet ali več let. Take dokaze morajo ob zopetnem povratku predložiti naselniški oblasti. Taki morajo paziti, da morajo biti v tej zemlji že vsaj en dan prej kot po preteku šestih mesecev, ko so odpotovali iz Amerike. Kdor le za eno prej, bo moral biti v tej zemlji že vsaj en dan zamudi, pa ne zna čitati, bo brezpogojno zavrnjen in poslan na zapisnem in tolažba — njena Grozdanka.

In tedaj vzame Branko sam dele v naravo in ga teši, noseč ga po sobi gori in dol. Otrok res utihne, oče se vsede z detetom k njen k starišču, ki se tukaj nahaja. Če so otroci v spremstvu starišču na klop ter mu podajajo raznega oredja v nežno ročico, da se če znajo čitati ali ne. Toda starišč se morajo s posebno izjavo obvezati pomiri z njimi. Igrajo pa zati, da bodo pošiljali do šestnajstega leta otroke v šolo, kot določudi Grozdanka po oknu, šipa se zdobi na drobne kose, dete pa se vrže na ostrini, da mu jame krvaveti ročico. Načnanski vik in krik zažene zdaj otrok, a Branko, zaviljši se, da se je dete nevarno rabilo. Vido na pomoč.

Ta krik in klie vzdržni stoprav nesrečno ženo. Vsa objokana in delala kakor stena, mrsavih las in vdrnih globokih oči, prime ona za dete, izmije mu kri iz majhne rane na ročici ter jo obvezje. Napold se Grozdanka vendar neteši in mirno zaspí v materinem mehken narocju.

Nekaj časa sta nato mož in žena nemo sedela v sobi, gledajoča v oblikani obraz svojega deteta. A prva izpregorovor Vida, rekoč:

"Glej, Branko, lahko bi se bila nesreča zgodila. Kaj pa, ko bi se mi bilo dete v senci ranilo, ali ko bi mi bil stečeni drobni štrklj v oko? Slepko bi lahko bilo ali celo mrtvo pri tej priči! — Vidi se pač, da si se odvadil pestovanju. Kočko časa je že, ko nisi otroka niti v naročje vzel, niti ga pogledal!"

Izgovorivši pa vzdihne žena globoko, in solze se ji znova vlijejo po licu. Mož ga ni dal odgovora svoji ženi. Nemo je sedel, a tresel se na vsem životu. Borila se je z njim notranja strast. Hotel je izliti ves žolj svoje jezo nad nogo ženico, ali vendar se je premagoval. Omrežile so ga solze njegove žene, omežila ga je mati s svojim detetom v naročju.

Ali ker mož ne goveri, nadaljuje Vida:

"Povej mi vendar, Branko, kaj pa imaš na sreču, da si tako izpremenjen? Kakšne bolečine te patorejo, da si vedno tako malobeden, tih in zaniščen? Od dne do dne pojema vidno tvoja ljubezen do mene, od dne do dne se mi bolj odtegnejo, me preziraš, me preziraš, me ne pogledaš več. Reči, kaj sem pregresila, govor, zakaj sem zaslužila, da ravnaš tako brezčutno z menoj?"

Globoko v sreči so segale možne besede. Vida se mu je zdaj prvi usmilj. Menda pa vendar ni vse to res, kar si on v svoji razburjenosti in strasti o nji domisliju! In če bi bilo to vse le gola, prazna sumnja, in ona, njegova Vida, res nedolžna!!

Take misli utešijo Brankovo strast, in on postaja mirnejši. Kar zeno besedo bi ji vse povedal, kar naenkrat bi ji vse svoje bolečine razkril, ako bi le s tem izruval iz dna svojega sreca onega črva, ki glodi na njegovih obistih noč in dan. In Branko pristopi k svoji ženi, prime jo za desno roko ter jame govoriti:

"Glej, Vida, enkrat mora na dan, kar me teži! Odkar je prišlo ono krasno dario za Grozdanko v mojo hišo, nimam več miru. Ne poznat kragulj mi klijuje sreco od zore do mraka, od mraka do dne. Misil sem, da bodo te bolečine obnašale. Skušal sem jih zadušiti in zatajevati, ali zastonj. Še hujše mi skelijo in pečeo. Nezmočno pa mi je vse postajalo, ko se je vrnil moj nekdanji tekmeč ter začel za teboj hodi in te pri vsaki priložnosti zalezovati. Kadarkoli je sreča vgoril, krvavelo mi je sreča. Vsekrat sem ti želil to zbrajni, ali zopet mi je prišlo na misel, da ni treba postene žene nikoli, da je na tebe tako slab in nizko sodi. Gorje mož, ki ne zaupuje svoji ženi ter misli, da jo mora zalezovati zato, da bi jo pregrehe obvaroval. Že tu na zemlji preganjajo zaveduhi Jugoslovjanov prosluni puljski polje, komisar Mlekusch, ki vkljub svojemu pristopu slovenskemu imenu

PROSTITUCIJA.

Kot je bilo že povedano, ne more priti v deželo noben otrok pod šestnajstim letom, če ni v spremstvu svojih starišč ali če ni nameščen na klop ter mu podaja raznega oredja v nežno ročico, da se če znajo čitati ali ne. Toda starišč se morajo s posebno izjavo obvezati za vzemajo za nasilno strmolagljivje vlade Združenih držav. Tudi pri teh se ne vpraša, koliko časa so v tej deželi.

Kakor hitro se jim zgorajnje dokaza, so deportirani.

SIROMAKI IN UMOBOLNI.

Priseljenci ki postanejo breme raznih javnih zavodov ter tudi oni, ki izgube razum tekom petih let, od dne prihoda, so deportirani v kraj, iz katerega so prišli.

NEREDNI PRISELJENCI.

Oni priseljenci, ki so prišli v Ameriko brez preiskave oziroma brez dovoljenja priselnške oblasti, kot naprimjer mornarji, ki so pobegnili z ladjo ali oni, ki so prišli preko kake meje, zamorejo biti deportirani, tekom treh let izza onega dne, ko so prišli sem.

Če se nahajaš tukaj več kot tri leta se ji zaradi nerednega prihoda ne more deportirati.

Kar je prav, je prav!

Iz Trsta se nam poroča: Kavar na "Comerciu", ali kakor se imenuje sedaj, "XXX. ottobre", je neodrešenih primorskih Jugoslovenov. Fašisti so jo napadli v zaporu in jo dvakrat razbili, a na "Edinost" in "Edinost" je posledaj je zopet vse celo in vse v redu, samo da je kavarna, ki je prej imela zelo živahn promet, sedaj — prazna. Prišla pa je tavar takole:

Kavarna so napadli fašisti prvikrat kot zbirališče naših ljudi, posebno trgovskih krogov. Lastnik kavarn, Šorli, je dal hitro potraviti, kar je bilo razbitega, in nekaj dni po napadu je bila kavarna zopet odprta. Odprta pa je ostala samo dva dne, kajti prišli so zopet fašisti in jo zopet razbili,

češ, kar se je govorilo slovenski v kavarni. Obenem pa se je raznesla vsega zvezcer se je vrnil v Šorlijevi kavarni fašistovski banket, ki je zbrisal na eni strani ves fašistovski srd proti Šorliju, na drugi strani pa tudi ono malo, kar je bilo v resnicu, seveda še bolj tisto, kar je bilo navidezno našega v kavarni. Kavarna se je torej ponovno odprala z najslavesnejšim fašistovskim blagovodom, ki je kar hišo zadušil jugoslovansko bacilje, ki so dotite ogroževali pristojne italijanske kavarnarje Šorliju, na drugi strani pa tudi ono malo, kar je bilo v resnicu, seveda še bolj tisto, kar je bilo navidezno našega v kavarni. Kavarna se je zavrhla in obilno udeležbo.

Obenem pa se je raznesla vsega zvezcer se je vrnil v Šorlijevi kavarni fašistovski banket, ki je kar hišo zadušil jugoslovansko bacilje, ki so dotite ogroževali pristojne italijanske kavarnarje Šorliju, na drugi strani pa tudi ono malo, kar je bilo v resnicu, seveda še bolj tisto, kar je bilo navidezno našega v kavarni. Kavarna se je zavrhla in obilno udeležbo.

Obenem pa se je raznesla vsega zvezcer se je vrnil v Šorlijevi kavarni fašistovski banket, ki je kar hišo zadušil jugoslovansko bacilje, ki so dotite ogroževali pristojne italijanske kavarnarje Šorliju, na drugi strani pa tudi ono malo, kar je bilo v resnicu, seveda še bolj tisto, kar je bilo navidezno našega v kavarni. Kavarna se je zavrhla in obilno udeležbo.

Obenem pa se je raznesla vsega zvezcer se je vrnil v Šorlijevi kavarni fašistovski banket, ki je kar hišo zadušil jugoslovansko bacilje, ki so dotite ogroževali pristojne italijanske kavarnarje Šorliju, na drugi strani pa tudi ono malo, kar je bilo v resnicu, seveda še bolj tisto, kar je bilo navidezno našega v kavarni. Kavarna se je zavrhla in obilno udeležbo.

Obenem pa se je raznesla vsega zvezcer se je vrnil v Šorlijevi kavarni fašistovski banket, ki je kar hišo zadušil jugoslovansko bacilje, ki so dotite ogroževali pristojne italijanske kavarnarje Šorliju, na drugi strani pa tudi ono malo, kar je bilo v resnicu, seveda še bolj tisto, kar je bilo navidezno našega v kavarni. Kavarna se je zavrhla in obilno udeležbo.

Obenem pa se je raznesla vsega zvezcer se je vrnil v Šorlijevi kavarni fašistovski banket, ki je kar hišo zadušil jugoslovansko bacilje, ki so dotite ogroževali pristojne italijanske kavarnarje Šorliju, na drugi strani pa tudi ono malo, kar je bilo v resnicu, seveda še bolj tisto, kar je bilo navidezno našega v kavarni. Kavarna se je zavrhla in obilno udeležbo.

Obenem pa se je raznesla vsega zvezcer se je vrnil v Šorlijevi kavarni fašistovski banket, ki je kar hišo zadušil jugoslovansko bacilje, ki so dotite ogroževali pristojne italijanske kavarnarje Šorliju, na drugi strani pa tudi ono malo, kar je bilo v resnicu, seveda še bolj tisto, kar je bilo navidezno našega v kavarni. Kavarna se je zavrhla in obilno udeležbo.

menda niti še danes ne zna našega jezika, dasiravno morda služuje kje v Jugoslaviji. V ostalem pa so zavednejši in ponosnejši tržaški Jugoslovani že od letosnjega novega leta sem bojkotirali kavarno Commerico, ker kavarnar klinju temu, da je bila med gosti velika večina naših ljudi, ni hotel slovenski koledarček, temveč samo Italijanke, češ, da so se časi izpremili in da se je treba ravnat po razmerah. Ko bi bili fašisti vedeli to, bi najbrž sploh ne bili razbili kavarno, na kateri je itak ob vsaki priliksi visela italijanska zastava.

Radgona je priseljena Nemški Avstriji.

Dne 25. julija so jugoslovanski izpraznili Radgono na Štajerskem, ki je mirovna konferenca prisodila Nemški Avstriji. Zato pa so zasedle Apaško dolino. Nemška Avstria mora dovoliti tranzitni promet skozi Radgono na Ljutomer.

Šivajte, z električno!



Neprestano vrtenje z nogami je naporno delo, katero lahko opravi mal električni motor, če zavjetete odpirate.

Vi samo z roko vodite suknjo, ta malo štedilee dela bo opravil ostalo.

Električni motorji za šivalne stroje so naprodaj v vseh naših izložnicah.

The New York Edison Company

At Your Service
General Offices: Irving Place and 5th Street

District Offices

where Electrical Appliances of all kinds are on display
20 Norfolk St corner Hunter St 424 Broadway near Canal St 50 Irving Place corner 5th St 124 West 42d St bet B'way & 6th Ave 111 East 8th St bet Lexington & Third Ave 151 East 12th St near 5th Ave 362 East 14th St near Courtland Ave 124 West 42d St bet B'way & 6th Ave 555 Tremont Ave corner Monterey Ave

KRETANJE PARNIKOV

KEDAJ PREBLIŽNO ODPLUJEJO Iz NEW YORKA.

French Line

CAMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE

V JUGOSLAVIJO PREKO HAVRE

Svečenik in detektiv.

Detektivski roman. — Angleški spisal G. K. Chesterton.

Za "Glas Naroda" priredil G. P.

(Nadaljevanje.)

— Ali so vsi tukaj?
— Mr. Brayne-a ni, — je rekla vojvodinja Mont St. Michel, ki se je ozrla naokrog.

— Ne, — je dostavil lord Galloway. — Zeli se mi, da manjka tudi Mr. Neil O'Brien. Videl sem tega gospoda letati po vrtu naokrog, ko je bilo truplo še gorko.

— Ivan, — je ukazal detektiv, — pejdi in privedi Mr. O'Briena in Brayne-a. Kot se mi zdi, kadi Mr. Brayne v obedinici in stotnik O'Brien hodi po kadihnicu gorindol. Nisem pa prav gotov.

Zvesti služabnik, je odhitel kot strela, a še predno je mogel kdo govoriti, je nadaljeval Valentijn z isto odločnostjo in jasnostjo:

— Vsakemu tukaj je znano, da smo našli na vrtu umorjenega človeka, kojega glava je bila gladko odrezana od telesa. Dr. Simon, vi ste ga preiskali. Ali mislite, da je treba človeku vsečke moći, da prereže vrat na tak način?

— Jaz sem mnenja, da to sploh ni mogoče storiti s pomočjo noža, — je odvrnal-blledi zdravnik.

— Ali imate kako misel, — je nadaljeval Valentijn, — s kakim orodjem bi bilo mogoče kaj takega storiti?

— Da povem resnico, nimam niti najmanjšega pojma, — je odvrnal zdravnik. — Ni lahko celo na njenem način odbiti glavo in ta je bila gladko odrezana. To je mogoče storiti le s sekiro ali pa z rabljivo mesarico.

— Za božjo voljo, — je ukazal Valentijn, — je vzkliknila vojvodinja, ki je skoro omedila. — Tukaj vendar ni nikakih sekir.

Valentijn je bil še vedno zaposlen s papirji pred seboj.

— Povejte mi, — je hitro nadaljeval Valentijn, — če je mogoče kaj takega storiti z dolgo francosko kavaleriljsko sabljo?

Lahno trkanje je bilo čutni pri vratih in vse je obšla zona. Sredi tega molk pa je reklo dr. Simon:

— S sabijo! Mislim, da bi to šlo.

— Hvala vam, — je reklo Valentijn. — Le noter, Ivan.

Zvesti Ivan je odpril vrata ter pustil vstopiti stotnika O'Briena, katerega je bil našel na vrtu.

Irski častnik je stal neodločen in izzivalen na pragu.

— Kaj hočete od mene? — je vprašal.

— Prosim sedite, — je reklo Valentijn gladko. — Kaj, vi ne nosite sablje? Kje pa j-?

— Pustil sem jo na mizi v knjižnici, — je odvrnal O'Brien, ki se je v svoji razburjenosti posluževal svojega irskega narečja.

— Ivan, — je ukazal Valentijn, — pojdi in prinesi stotnikov meč iz knjižnice. — Nato pa je nadaljeval:

— Lord Galloway izjavlja, da vas je videl zapustiti vrt ravno predno je našel truplo. Kaj ste delali na vrtu?

Stotnik je sedel na stol.

— Nič drugega kot to, da sem občudoval luno ter se pogovarjal z naravo.

Nastal je dolg molk, nakar je bilo zopet čutni ono lahno, strašno trkanje. Ivan je vstopil ter nosil v roki prazno nožnico sablje.

— To je vse, kar sem mogel najti, — je reklo.

— Položi na mizo, — je reklo Valentijn, ne da bi se ozrl na nožnico.

Nastal je zopet molk, tekom katerega so se oči vseh navzočih upirale v dozdevnega morilca. Srd jorda Galloway je bil potolažen in glas, ki ga je bilo čutni tedaj, je bil vsled tega popolnoma nepričakovovan.

— Mislim, da vam lahko povem, — je rekla Lady Margaret z jasnimi, nekoliko tresočim se glasom, s katerim govori pogumna ženska v javnosti, — kaj je počel O'Brien na vrtu. On sam je primoran nati. Stavil mi je predlog, da me vzame za ženo. Jaz sem odkonal. Rekla sem mu, da ne morem vspriči svojih družinskih razmer gojiti do njega nič drugega kot spoštovanje. Raditega je bil nekoč jezen. Ni videti, da bi dosti dal na spoštovanje.

— Dvomim, — je dostavila s komaj opaznim smehljajem, — če mu je sedaj sploh še kaj na tem. Povsed hočem priseči, da ni nikdar storil kaj takega.

Lord Galloway je šel proti svoji hčerki ter jo skušal ustrahovati s par besedami, o katerih je domneval, da jih je izgovoril šepetače.

— Drž svoj jezik, Maggie, — je reklo. — Zakaj bi krila tega razuzdanca? Kje je njegova sablja? Kje je njegova prökleta kavalerijska sablja?

Nato pa je premchal vspriči čudnega pogleda, s katerim se je ozrla vanj hčerka, pogleda, ki je fasciniral vse navzoče.

— Ti stari bedak, — je rekla z mirnim glasom, ne da bi jemala kak obzir. — Kaj pa misliš, da moreš dokazati? Rekla sem ti, da je bil ta mož nedolžen, dokler je bil pri meni. Če pa ni bil nedolžen, je bil vendar pri meni. Če je umoril človeka na vrtu, kdo je bil, ki je moral to videti? Kdo je moral vsaj vedeti za to? Ali je tvoje sovraštvo do Neila tako veliko, da dolži celo svojo lastno hčerko?

Lady Galloway je zakričala. Vsakdo je sedel kot prbit vspričo spominia na one peklenike tragedije, ki so se odigrale med ljubimi. Vsi so videli ponosno, belo lice škotske aristokratinje te ono njenega oboževalca, škotskega pustolovega, nalink starim slikam prednikov v temnih hišah. Dolgi molk je bil poln zgodovinskih spominov na umorjene može ter zastrupljene priležnici.

Sredi tega bolestnega mokla je vprašala neki nedolžni glas:

— Ali je bila to zelo dolga smodka?

Kontrast misli je bil tako oster, da so se vsi obrnili proti onemu, ki je izgovoril te besede.

— Jaz mislim, — je reklo mali oče Brown iz kota sobe, — jaz mislim ono smodko, katero kadi Brayne do konca. Videti je prav tako dolga kot kaka palica.

Kljub neznatnosti tega vprašanja sta se pojavila na licu Valentina tako priznanje kot zmeda.

— Popolnoma pravilno, — je reklo. — Ivan, pojdi in privedi semkaj Mr. Brayne-a.

V istem trenutku, ko je zaprl Ivan vrata za seboj, se je obrnil Valentijn z novo resnostjo proti mladi dami.

— Lady Margaret, — je reklo, — prepričan sem, da smo vsi hvalni za vaše dejanje in da ga občudujemo, ker ste brez ozira na samo sebe pojasnili nastop stotnika. Ena vrzel pa je vedno obstaja. Lord Galloway vas je našel, če se ne motim, ko ste bili na poti iz študija v salon in le malo minut je ležalo med tem časom in onim, ko je stopil na vrt ter našel tam stotnika, ki je še vedno hodil naokrog.

— Ne smeš pozabiti, — je odvrnila lady Margaret z lahno ironijo v svojem glasu, da sem ga ravnokar odklonila. Vsled tega se ni mogel vrniti z menoj pričočno. Kljub vsemu, on je časten mož ter je

čakal, da sem vstopila jez, a sedaj se ga dolži umora.

Nekdo je potrkal na vrata in vstopil je Ivan.

— Prosim za odpuščanje, — je reklo, — a Mr. Brayne je zapustil hišo.

(Dalje prihodnjič.)

POZDRAV.

Pred svojim odhodom v stari pri upravniništvu tega lista brata kraj v Mokronog pozdravljam še ANTON in JOŽEF PODGORNIK enkrat vse svoje prijatelje in Nahajata se nekje v Brooklynu, znanec, posebno pa Jožeta Starča. Pri nas imata pismo iz stare do "ta veličje" Johna, ki meje movine. Nadalje ANDREJ MA prenail na železniško postajo; zastavljajujo se še za vso postrežbo Johni Gorene, kakor tudi njene mužu Franku Gorene za vso kazano mi prijaznost. Odpotven v soboto 4. septembra s parkom "Pesar". — Jožef Kocelic.

VABILO

Na plesno veselico, katero priredi Slov. Del. Victor Godba dne 11.

septembra v Conemaugh, Pa. Prispek ob 7. uru zvezčev v dvorani v Alojziju. Vstopnina za moške 50¢; dame so proste. Igrala bo astna godba pod vodstvom Mr. Victor Navinšeka. Torej se vabi vse rojake in rojakinje iz okolice Johnstowna, da s tem name pričočijo na pomoč ter z nami živujejo za reč, ki je v ponos namev Slovencem. Obenem se moramo zahvaliti tudi vsem tistim, ki so darovali večje svote, da smo s tem zmagli si nabaviti zlastno številko instrumentov. Štejmo si vse tiste, ki nas običajo, ot naše prijatelje godbe in radi se bomo tudi mi ob vsaki prilikai izkazali kot vaši prijatelji. Naseljeviden v soboto 11. septembra!

Odbor.

(3-7-9)

Kje je moj brat FRANČIŠEK ŽURAN (FRANK SCHURAN)? Pred 10. leti mi je postal iz Milwaukee, Wis., in potem nje več ne vem o njem. Zato prosim cenjene rojake, če kdo ve, da mi naznani, ali naj se pa sam javi. — Ivan Žuran, Karlovska cesta 6, Ljubljana, Jugoslavia. (3-4-9)

ZAHVALA.

Podpisana se tem potom kar ujutrije zahvaljujem vsem gospodarjem oz. darovalcem, prav obenem pa g. Ivanu Mubi, 254 W. 112. St., Chicago, Ill., za njeno pozdravljnost in trad, ker je pri rojakinjah in rojakinjah naredil sveto \$35 (1802 K.), namenjeno mojemu pokojnemu možu. Vsem darovalcem še enkrat najepisla hvala in Bog plačaj! Hvala Ivanu Gros, Klanec, Kranj, Slovenija, Jugoslavia. (3-4-9)

(3-4-9)

Rad bi izvedel za naslov mojega učna podomače SKOKOV iz Petelin pri Št. Petru na Notranjskem. Prosim cenjene rojake širou Amerike, če kateri ve za njegov naslov, da mi ga naznam, če pa sam čita ta oglas, naj se mi pa sam oglasi prej kot mogoče. Nahajal se je nekje v Kanadi že kakih 13 let, zdaj pa ne vem, če je še živ ali mrtve. — Jernej Dekleva, Box 97, Homer City, Indiana Co., Pa. (3-4-9)

Kje je JOSIP STREHAR? Pred 16. leti je šel iz Ljubljane v Ameriko in se nastanil v New Yorku. Domu je zapustil zeno in otroke in jih ni mogoč pisal. Zdaj mi je umrla žens in otroci želijo izvedeti, kaj je z očetom, ker tukaj je ostalo nekaj premoženja, do katerega pa ne morejo priti, dokler ne izvedo za očeta. Prosim, da se javi, ali pa če kdo ve kaj o njem, da poroča njegovi hčeri: Fanika Strehar, omožena Jerašek, ulica Stanka Vraza 10, Virovitica, Slavonija, Jugoslavia. (3-4-9)

(3-4-9)

M. POGORELC
7. W. Madison Street Room 605 Chicago, Ill.

ALLIED PRINTING CO.
TRADES LABEL COUNCIL
NEW YORK CITY

Potrebuje se 100 premogarjev!

Največje majne v Upshur County. Največje plače v državi West Virginia.

Naši možje zaslužijo 3 do 5 sto dolarjev na mesec.

Zgradili smo nove hiše in jih nanovo opremili. To nam omogoča zaposlitvi še do delavcev.

Ce ste tujev in ce iščete prostor, kjer lahko napravite velik denar, pridite takoj.

Naš premogorov je šest četrtjev visok in ima stalno delo.

Mi imamo dobre šole in katoliško mašo vsako nedeljo. Priglasej se samo tujezemci. C. T. GRIMM, Gen. Supt., Buckhannon River Coal Company, Adrian, W. Va.

LISTNICA UREDNIŠTVA.

M. K., Johnstown, Pa. — Nezadovoljnega dopisa nismo sprejeli. Pozdrav!

NAZNALILO.

Zdaj plačam od klatfet drž za komikalike. Imam še prosti dva ali tri dobra mesta za boarding bosse. Vprašajte pri: N. C. Guncheon, Norwich, MeKean Co., Pa. (3-4-9)

SUHO GROZDJE
importirano iz starega kraja
22 centov funt.
BOKS 50 FUNTOV \$11.00
Posebne cene na veliko.
BALKAN IMPORTING CO
51-53 Cherry Street
New York, N. Y.
Z naravnim pošiljila \$3 + naprej.

Dr. Koler
SLOVENSKI ZDRAVNIK
638 Penn Ave. Pittsburgh, Pa.

Dr. Koler je najstarejši slovenski zdravnik. Specjaliteti: vtrstev 406, ki ga je izdelal dr. prof. Erlich. Če imate monote ali mešavine po teleusu v grlu, impandante las, bolečine v kosteh, dokler je v tretji in šestem letu vrat, ne kažejo, ker se nenešte se nenešte.

Zastrupljenje krvi v vratu, vtrstev 406, ki ga je izdelal dr. prof. Erlich. Če imate monote ali mešavine po teleusu v grlu, impandante las, bolečine v kosteh, dokler je v tretji in šestem letu vrat, ne kažejo, ker se nenešte se nenešte.

Zastrupljenje krvi v vratu, vtrstev 406, ki ga je izdelal dr. prof. Erlich. Če imate monote ali mešavine po teleusu v grlu, impandante las, bolečine v kosteh, dokler je v tretji in šestem letu vrat, ne kažejo, ker se nenešte se nenešte.

Zastrupljenje krvi v vratu, vtrstev 406, ki ga je izdelal dr. prof. Erlich. Če imate monote ali mešavine po teleusu v grlu, impandante las, bolečine v kosteh, dokler je v tretji in šestem letu vrat, ne kažejo, ker se nenešte se nenešte.

Zastrupljenje krvi v vratu, vtrstev 406, ki ga je izdelal dr. prof. Erlich. Če imate monote ali mešavine po teleusu v grlu, impandante las, bolečine v kosteh, dokler je v tretji in šestem letu vrat, ne kažejo, ker se nenešte se nenešte.

Zastrupljenje krvi v vratu, vtrstev 406, ki ga je izdelal dr. prof. Erlich. Če imate monote ali mešavine po teleusu v grlu, impandante las, bolečine v kosteh, dokler je v tretji in šestem letu vrat, ne kažejo, ker se nenešte se nenešte.

Zastrupljenje krvi v vratu, vtrstev 406, ki ga je izdelal dr. prof. Erlich. Če imate monote ali mešavine po teleusu v grlu, impandante las, bolečine v kosteh, dokler je v tretji in šestem letu vrat, ne kažejo, ker se nenešte se nenešte.

Zastrupljenje krvi v vratu, vtrstev 406, ki ga je izdelal dr. prof. Erlich. Če imate monote ali mešavine po teleusu v grlu, impandante las, boleč